우리말 어휘의 시간을 읽다

# 장사진

## 오늘의 뜻에서 옛 문헌까지




오늘의 뜻

많은 사람이 줄을 지어 길게 늘어선 모양을 이르는 말.

문헌의 첫 기록
18세기

수록 용례
6개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 39자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

# 우리가 알고있는 '장사진'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 많은 사람이 줄을 지어 길게 늘어선 모양을 이르는 말.

# 장사진의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

장사진의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거 | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **장ᄉᆞ진**<br>사전 표기 요약 | — | — | — | ●→ | — | ●→ |
| **장사진**<br>사전 표기 요약 | — | — | — | — | — | ●→ |
| **쟝사진**<br>문헌 수록 표기 | — | — | — | — | — | ●→ |
| **쟝샤진**<br>문헌 수록 표기 | — | — | — | — | — | ●→ |
| **長蛇陣**<br>문헌 수록 표기 | — | — | — | — | — | ●→ |

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 장ᄉᆞ진

18세기20세기
- 장사진
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 5종
장ᄉᆞ진, 장사진, 쟝사진, 쟝샤진, 長蛇陣

## 장사진의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

---

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

### 옛 표기와 등장 시기

'장사진'은 18세기부터 한글로 표기된 '장ᄉᆞ진'으로 나타나고 20세기부터 한자로 표기된 '長蛇陣'도 나타난다.

### 표기와 소리의 특징

20세기에 'ㆍ'가 'ㅏ'로 표기된 '장사진'이 나타나면서 현재까지 이어진다. 20세기에 나타나는 '쟝사진'은 근대 국어 시기에 '자'와 '쟈'의 발음이 구별되지 않게 되어 표기가 섞여 쓰이면서 나타난 것이고, '쟝샤진'은 '사'와 '샤'가 표기에서 섞여 쓰이면서 나타난 것이다.

## 문헌 속의 장사진

전체 용례 6개

---

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

**18세기** 장ᄉᆞ진 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
장ᄉᆞ진

출처 18세기이후 소현성록 17:115ㄴ

용례 01

문헌 용례

모든 오랑키 구름과 안기 모히듯ᄒᆞ여 장ᄉᆞ진을 치고.

현대어 풀이

모든 오랑캐 구름과 안개 모이듯 하여 장사진을 치고.

## 20세기 장사진, 쟝사진, 쟝샤진 외 2종 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

장사진, 쟝사진, 쟝샤진, 長蛇陣, 장ᄉᆞ진

출처 20세기 양산백전 구활자본고소설전집26권 43

용례 02

문헌 용례

적진 십 리를 격하야 배산임수 하여 일자 장사진을 치되 머리는 북을 가라치고.

현대어 풀이

적진 십 리를 격하여 배산임수 하여 일자 장사진을 치되 머리는 북을 가리키고.

출처 1912 두견성 상2:31

용례 03

문헌 용례

삼십여 쳑의 군함이 일ᄌᆞ 쟝사진을 지어 이월 칠 일 ᄉᆡ벽에 됴선히(朝鮮海)를 지나가다가 로국 긔션「로셔아」호를 사로잡고 오후 사 시에 로국 긔션「아루군」호를 사로잡고.

현대어 풀이

삼십여 척의 군함이 알자 장사진을 지어 이월 칠 일 새벽에 조선해를 지나가다가 러시아 기선 '러시아'호를 사로잡고 오후 네 시에 러시아 기선 '아르군'호를 사로잡고.

출처 1920 조선어사전 원고

용례 04

문헌 용례

쟝샤진.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1921 동아일보 7월19일 4면

용례 05

문헌 용례

同會 副會長 黃三淸 氏의 司令 下에 長蛇陣을 作하야 東西南北 街로 行進할새 左手의 黑赤黃의 석동旗는(昆陽 靑年會旗) 風勢를 싸라 翩々하고.

현대어 풀이

동회 부회장 황삼청 씨의 사령 하에 장사진을 만들어 동서남북 거리로 행진할새 좌수의 흑적황의 석동기는(곤양 청년회기) 풍세를 따라 편편하고.

출처 1925 소대성전 30

용례 06

문헌 용례

일월긔를 둘너 일ᄌᆞ 장ᄉᆞ진을 치니 문득 ᄃᆡ셩이 진 밧게 나왓ᄂᆞᆫ지라.

현대어 풀이

일월기를 둘러 일자 장사진을 치니 문득 대성이 진 밖에 나왔는지라.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

# 장사진에 관한 주석

상산에 '솔연'이라는 독사가 있었는데, 이것은 사람 키보다 몇 배나 길다고 해서 '장사(長蛇)'라고 불렸다. '장사(長蛇)'는 머리를 치면 꼬리로 후려쳐 덤비고, 꼬리를 공격하면 독 이빨을 드러내며 머리로 공격하고, 몸통을 때리면 머리와 꼬리 양쪽으로 공격했다. ≪손자병법≫에서는 이 솔연의 모양으로 군진을 치면 어느 쪽에서 적이 공격해 오더라도 공격당하는 면보다 그렇지 않은 면이 많으니 나머지 병력으로 역공하기 좋다고 하여 '장사진'을 치라고 한 것이다.

# 장사진의 보충 설명

'장사진'은 춘추 시대 오나라의 장군 손무가 쓴 ≪손자병법≫에서 유래한 말이다. 긴 뱀과 같이 늘어진 陳(진)이란 뜻으로, 한 줄로 길게 벌려 놓은 군대의 진을 뱀의 모습에 비유하여 일컫는 표현이다.

# 장사진의 참고문헌

사전 편찬 참고자료


- 김민수 편 1997 ≪우리말 어원사전≫ 태학사
- 김상규 2007 ≪우리말에 빠지다≫ 젠북
- 박갑수 2021 ≪우리말의 어원과 그 문화: 우리말의 어원사전≫ 역락


## 자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 장사진의 뜻과 역사

# 한자 한눈에 보기



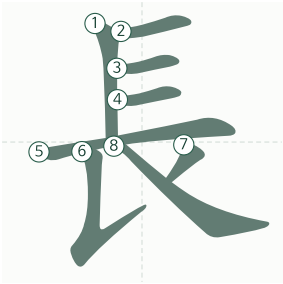
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 長

뜻·음 긴 장

총 8획 · 부수 長



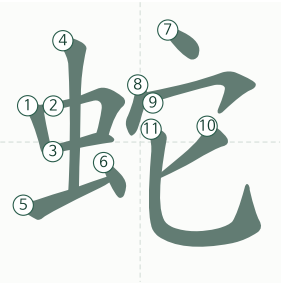
hanja.wordrow.kr/한자/長/

## 蛇

뜻·음 긴뱀 사

총 11획 · 부수 虫



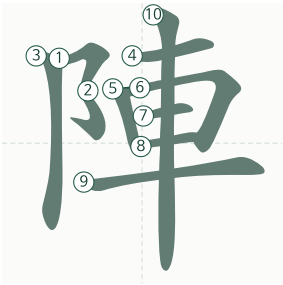
hanja.wordrow.kr/한자/蛇/

## 陣

뜻·음 진칠 진

총 10획 · 부수 阜



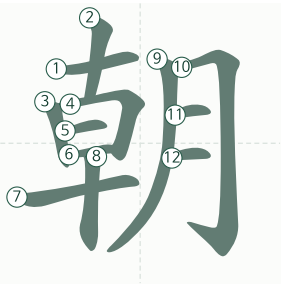
hanja.wordrow.kr/한자/陣/

## 朝

뜻·음 아침 조

총 12획 · 부수 月



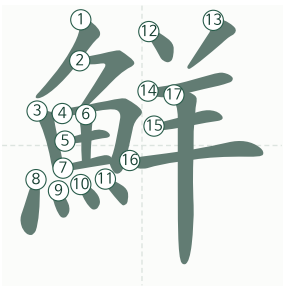
hanja.wordrow.kr/한자/朝/

## 鮮

뜻·음 고울 선

총 17획 · 부수 魚



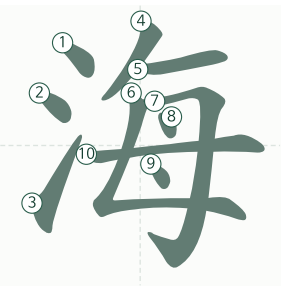
hanja.wordrow.kr/한자/鮮/

## 海

뜻·음 바다 해

총 10획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/海/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기



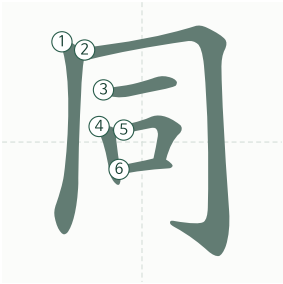
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 同

뜻·음 한가지 동

총 6획 · 부수 口



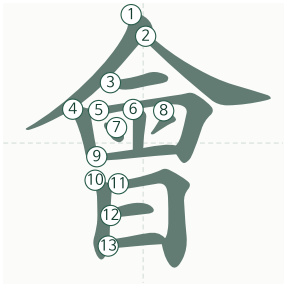
hanja.wordrow.kr/한자/同/

## 會

뜻·음 모일 회

총 13획 · 부수 日



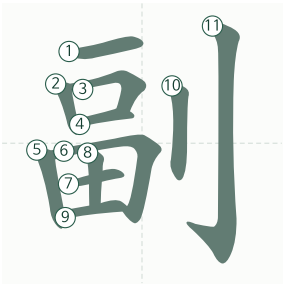
hanja.wordrow.kr/한자/會/

## 副

뜻·음 버금 부

총 11획 · 부수 刀



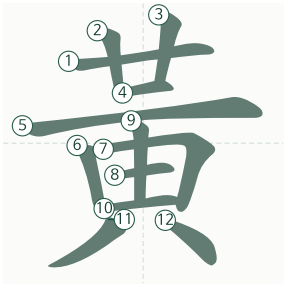
hanja.wordrow.kr/한자/副/

## 黃

뜻·음 누를 황

총 12획 · 부수 黃



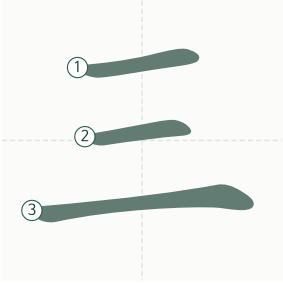
hanja.wordrow.kr/한자/黃/

## 三

뜻·음 석 삼

총 3획 · 부수 一



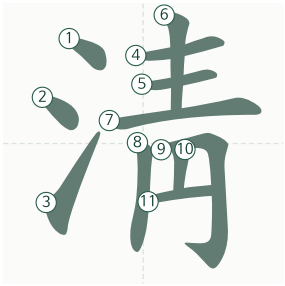
hanja.wordrow.kr/한자/三/

## 淸

뜻·음 맑을 청

총 11획 · 부수 水



hanja.wordrow.kr/한자/淸/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

3 / 7 · 39자

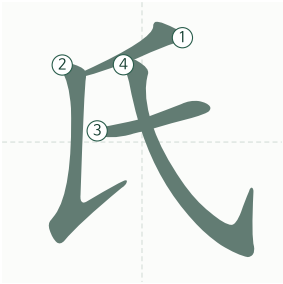
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 氏

뜻·음 각시·성씨(姓氏) 씨

총 4획 · 부수 氏



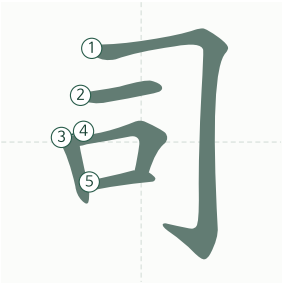

hanja.wordrow.kr/한자/氏/

## 司

뜻·음 맡을 사

총 5획 · 부수 口



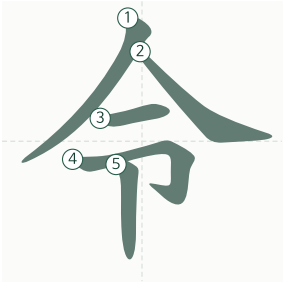

hanja.wordrow.kr/한자/司/

## 令

뜻·음 하여금 령

총 5획 · 부수 人



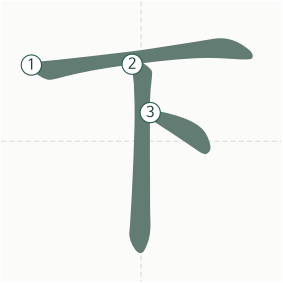

hanja.wordrow.kr/한자/令/

## 下

뜻·음 아래 하

총 3획 · 부수 一



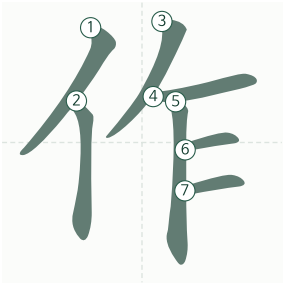

hanja.wordrow.kr/한자/下/

## 作

뜻·음 지을 작

총 7획 · 부수 人



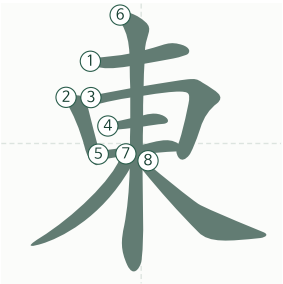

hanja.wordrow.kr/한자/作/

## 東

뜻·음 동녘 동

총 8획 · 부수 木




hanja.wordrow.kr/한자/東/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

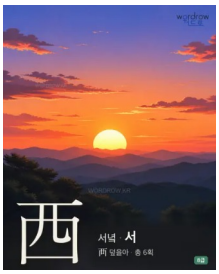
4 / 7 · 39자

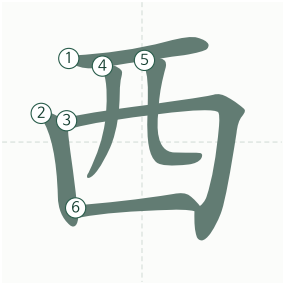
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 西

뜻·음 서녘 서

총 6획 · 부수 襾



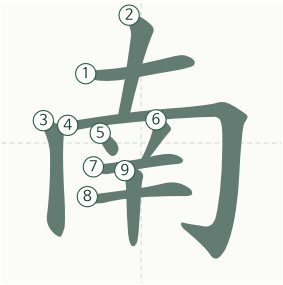

hanja.wordrow.kr/한자/西/

## 南

뜻·음 남녘 남

총 9획 · 부수 十



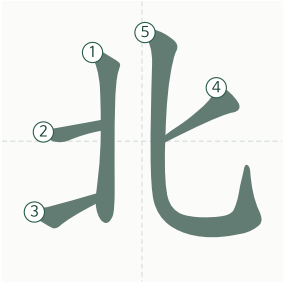

hanja.wordrow.kr/한자/南/

## 北

뜻·음 북녘 북 / 달아날 배

총 5획 · 부수 匕



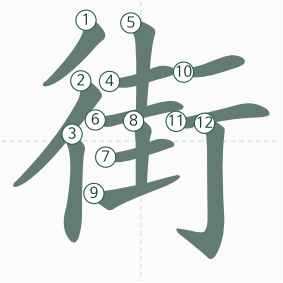

hanja.wordrow.kr/한자/北/

## 街

뜻·음 거리 가

총 12획 · 부수 行



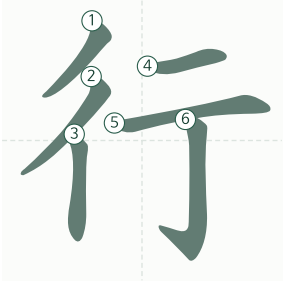

hanja.wordrow.kr/한자/街/

## 行

뜻·음 다닐 행 / 항렬 항

총 6획 · 부수 行



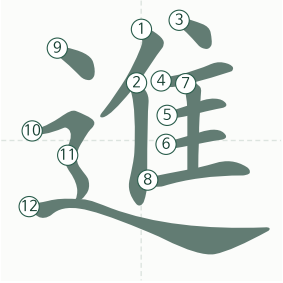

hanja.wordrow.kr/한자/行/

## 進

뜻·음 나아갈 진

총 12획 · 부수 辶




hanja.wordrow.kr/한자/進/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

5 / 7 · 39자

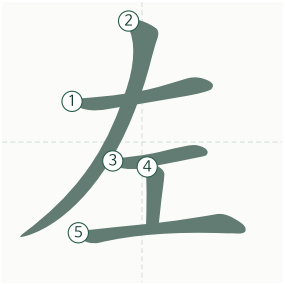
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 左

뜻·음 왼 좌

총 5획 · 부수 工



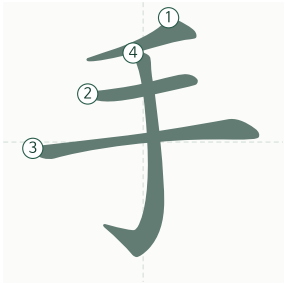
hanja.wordrow.kr/한자/左/

## 手

뜻·음 손 수

총 4획 · 부수 手



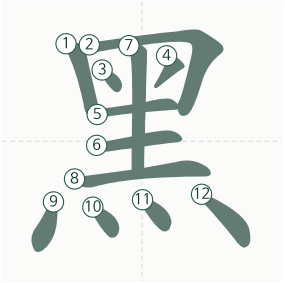
hanja.wordrow.kr/한자/手/

## 黑

뜻·음 검을 흑

총 12획 · 부수 黑



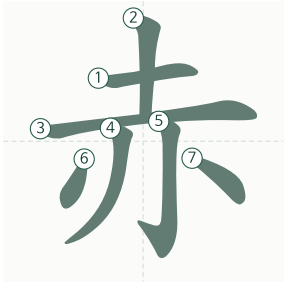
hanja.wordrow.kr/한자/黑/

## 赤

뜻·음 붉을 적

총 7획 · 부수 赤



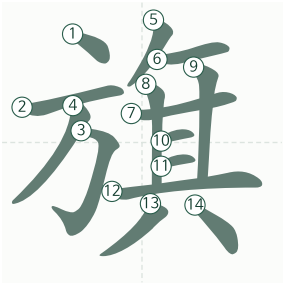
hanja.wordrow.kr/한자/赤/

## 旗

뜻·음 기 기

총 14획 · 부수 方



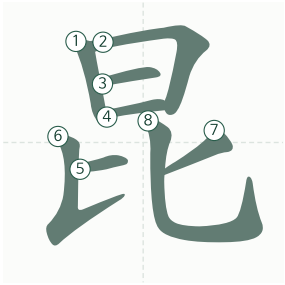
hanja.wordrow.kr/한자/旗/

## 昆

뜻·음 맏 곤

총 8획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/昆/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

6 / 7 · 39자

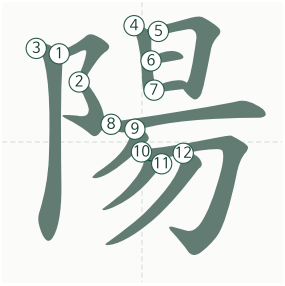
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 陽

뜻·음 볕 양

총 12획 · 부수 阜



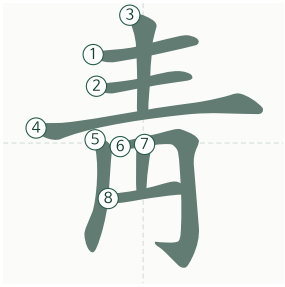
hanja.wordrow.kr/한자/陽/

## 靑

뜻·음 푸를 청

총 8획 · 부수 靑



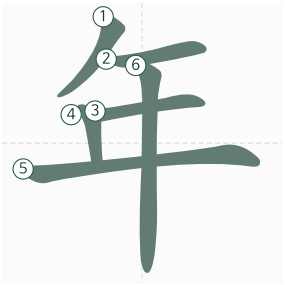
hanja.wordrow.kr/한자/靑/

## 年

뜻·음 해 년

총 6획 · 부수 干



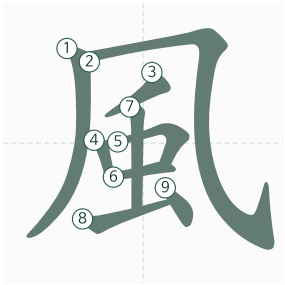
hanja.wordrow.kr/한자/年/

## 風

뜻·음 바람 풍

총 9획 · 부수 風



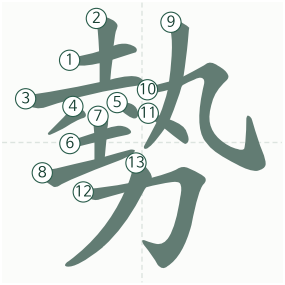
hanja.wordrow.kr/한자/風/

## 勢

뜻·음 형세 세

총 13획 · 부수 力



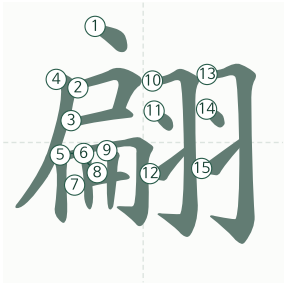
hanja.wordrow.kr/한자/勢/

## 翩

뜻·음 빨리날 편

총 15획 · 부수 羽



hanja.wordrow.kr/한자/翩/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

# 한자 한눈에 보기

7 / 7 · 39자

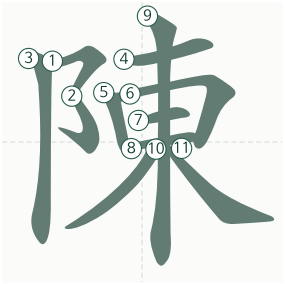
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

## 陳

뜻·음 베풀 진·묵을 진

총 11획 · 부수 阜



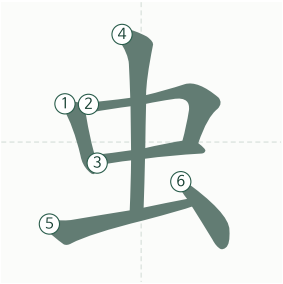
hanja.wordrow.kr/한자/陳/

## 虫

뜻·음 벌레 충 / 벌레 훼

총 6획 · 부수 虫



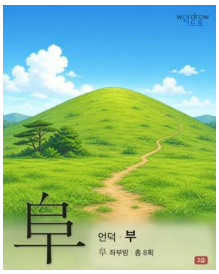



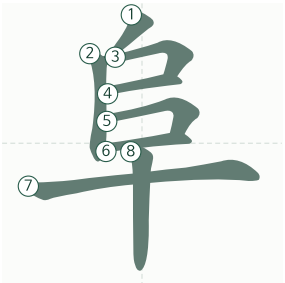
hanja.wordrow.kr/한자/虫/

## 阜

뜻·음 언덕 부

총 8획 · 부수 阜



hanja.wordrow.kr/한자/阜/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.